

COMMUNICATIONS

A commemoration of William Tunstall Semple appears in Classical Journal 58 (1963) 285-286. It is appropriate to note here also that the contributions made by him, and by Mrs. Semple, to the development of Mycenaean studies were many and varied, substantial, incalculable, and deeply appreciated.

E. Watson Williams has kindly sent an offprint of his article, 'The End of an Epoch', with several corrections or additions to reflect the author's rather than the editor's intentions. These will be relayed to those inquiring.

To the divisions of Nestor's text it now seems appropriate to add a new one, Correspondence, for contributions by subscribers appearing over their own names, leaving Communications for the editor's contributions and for the news, announcements, and curiosities he has gathered himself or has been offered by subscribers. Professor Palmer, whose letter is the first to appear under that heading, will perhaps pardon the use I have made of it as an example. I wish to avoid the delays involved in returning an edited text to the correspondent, and to avoid the dangers of misrepresenting his intentions by making changes without approval. In printing contributions under Correspondence, then, I will correct only slips of spelling or punctuation. But I wish also to be sure that references are clear and citations are accurate, as well as in conformity with the rules proposed at the Colloquium at Wingspread, and I will therefore add in <> indications of what I think ought to have been written. A substituted or added reference or citation will indicate what I can confidently supply for the benefit of those who do not command the whole literature of Mycenaean studies, with its considerable variation in practice. A simple  $\neq$  for reference, or a  $\neq$  for citation will indicate dissatisfaction with the form of the text and fear of supplying the wrong thing. Still, I do not intend to check all references, and I expect that I will occasionally misinterpret, and often quibble. Therefore the correspondent should be held responsible for nothing arising from notations in <>.

Letters for the division Correspondence should be clearly marked, and as brief as possible. On these terms they are welcomed and invited, as are items of news and notices of bibliographical materials.

May I suggest also, since brief summaries of articles which it has sometimes been possible to include are found to be of value, and are far better if in the author's own words, that those whose articles have reached the stage of proof send me the summary they wish to appear with the notice of the article when it is first available.

The set of 80 slides prepared by the University of Cincinnati Excavations for the Palace of Nestor at Pylos, distributed by the American School of Classical Studies (Princeton), includes four photographs in color of tablets, two photographs of tablets lying on the ground as found, and 74 other fine and useful photographs. Similar sets of slides for other sites have been made available through the same channels.

CORRESPONDENCE

To the Editor: - J. Killen's paper on the SHEEP and WOOL texts <R> again demonstrates the fruitfulness of the principle that combinatory analysis should precede 'etymological' interpretation. The flocks are kept for shearing. Hence perhaps the minuscule comment in the top register of <KN> D1 932: a-ko-ro e-pe-ke = agoros empekēs 'flock with fleeces', i.e. 'still unshorn'. For ágoros 'band', see LSJ (poetical use in Eur.). The adjective is based on the neuter pékos 'fleece' (cf. Dw 1621, D 7067).

Stocks are entered as 'new' and 'last year's'. ne[-wa] <∅ ne-[wa]> contrasting with pe-ru-si-nwa in MY Oe 111 (LP 4.36 < BICS 2 (1955) >) is supported. Interpret Oe 129 as: 'new (wool) for Didymos the fuller', not as in MY ii <∅ MT II 111>.

Fleeces may be 'lamb's' or 'sheep's'. In Oe 111 I have proposed to take wo-ro-ne-ja as 'lamb's wool' (LP 4.36). Adjacent are two entries referring to o-u-ka. If u may be read as w + vowel (S. Luria <R>), then <\*>owika 'sheep's' is attractive in the context. The form, if correctly interpreted, has interesting implications for the history of word formation. The large numbers on this tablet suggest a stock return.

pe-ru-si-nwa contrasts in PY Ma 225 with za-we-te. Killen accepts my proposal to take this as kjawetes 'this year', and offers another example from KN Fh 5496. But this is not the first evidence for this form from Knossos. Note X 658: ne-wo za-wel-te <LP>. This tablet may well come from Magazine XV <SM II 39, s.v. 571-670>, where WOOL <∅ \*145> is a prominent theme. For the Fh series, to which Killen's example belongs (Room of the Column-Bases <SM II 39, s.v. 339-393>), note the stock return Fh 362: ne-wo OIL 73/2 <∅ OLEUM 73 S 2>.

\*85-u-te also occurs as a comment on a deficit, just like za-we-te. In KN Od 666 \*85-u-te a-pe-i-si to-so 'so much comes off this year' makes satisfactory sense. What alternative has been proposed? Both Killen and Chadwick hold that za-we-te rules out sjawetes <R>. The principle underlying the objection should be made explicit. 'No body of texts ever presents alternative spellings, one traditional, and the other new'. The objection cannot be upheld. Note also the writing of the diphthong in a-pe-i-si. Strangely enough, Od 666 (AE original number 1022) was also found in Magazine XV <SM II 39, s.v. 571-670>. SM ii <∅ SM II> is faulty.

Worcester College,  
Oxford, England  
5 February 1963

Yours, &c.  
L. R. Palmer

BIBLIOGRAPHY

KADMOS, 1:2 (1962). Contents:

Marinatos, S., Zur Frage der Grotte von Arkalochori, 87-94, Abb. 1.

Mylonas, G. E., An Inscribed Sherd from Mycenae, 95-97, Fig. 1.

[J. Chadwick asks that the reference to this inscribed sherd be taken as MY Z 710.]

Kiechle, F., Ostarkadische Ortsnamen auf pylischen Linear B-Tafeln. Ein Beitrag zur Besiedlungsgeschichte Arkadiens, 98-116.

Deroy, L., Mycénien wearepe, wejarepe, 117-125.

Wild, R., Zu einigen Termini der knossischen Wagentafeln, 126-129.

Steiner, G., Neue Alasija-Texte, 130-138.

Dikaios, P., A Terracotta Relief from Marion and the Palaikastro Hymn, 139-142, Fig. 1-5.

Karageorghis, J., & V., Syllabic Inscriptions from Cyprus, 1959-1961, 143-150, Fig. 1-3.

Masson, O. & A. Heubeck, Remarques sur les noms Chypriotes du type TIMAIOPATIΣ, 151-152.

Grumach, E., Zwei hieroglyphische Siegel, 153-162, Taf. 1-2.

Grumach, E., Ein Gewichtsstein der Sammlung Metaxas, Herakleion, 162-164, Taf. 3.

Grumach, E., Eine Inschrift aus Westkreta, 164-165.

Brice, W. C., Remarks on ILA II 7a, 165-166, Fig. 1.

Buchholz, H.-G., Eine Kultaxt aus der Messara, 166-170, Abb. 1.

The Mycenae Tablets III, edited by J. Chadwick, with contributions from E. L. Bennett, Jr., E. B. French, W. Taylour, N. M. Verdelis, C. K. Williams; Transactions of the American Philosophical Society 52:7 (1962), pp. 76.  
\$2.50.

Plans (C. K. Williams). The West House (N. M. Verdelis). New Work on the House of the Oil Merchant and the House of the Sphinxes (E. B. French). The Citadel House (W. D. Taylour). List of tablets in this edition. Photographs of tablets. Texts and commentary (J. Chadwick). Notes on the palaeography of the Mycenae tablets. Notes on the texts in Mycenae Tablets II, pp. 78-88 (E. L. Bennett, Jr.). Appendix: Inscribed jars from Tiryns (J. Chadwick). Index of Mycenaean words and ideographic signs.

Bowman, J., Crete, with photographs by H. Spencer [Albatross Guides], London, Secker & Warburg 1962, pp. 200 (of which 9-35 are photographs), folding map. 25s.

Chadwick, J., Γραμμικὴ Β. Ἡ πρώτη Ἑλληνικὴ Γραφή, μετάφρασις τοῦ Δ. Τζωρτζίδη, Αθῆναι, Εκδόσεις Κακουλίδη 1962, pp. 176.

Devambez, P., Greek Painting [The Contact History of Art, 1], London, Weidenfeld & Nicolson 1962, pp. 36, map, plates 176, glossary and list of plates. 12/6 or \$2.25.

The plates are alternately colored and black and white. Plate 1 begins with a Minoan vase (Vasiliki style), Plate 28 is a detail of the Warrior Vase. Between is a good choice of Minoan & Mycenaean vases, frescoes.

- Frisk, H., Griechisches Etymologisches Wörterbuch, Isg. 13, 193-288.  
 μειδτών-νάπη. Mycenaean forms are noted s.vv. μείων, μέλι,  
 μόλυβδος.
- Daux, G., Chronique des fouilles et découvertes archéologiques en Grèce en 1961, Bulletin de Correspondance Hellenique 86 (1962) 629-975, Pl. 20-32.  
 Including notices of work at Perati (658-664, fig. 15-26), Mycenae (710-716, fig. 1-15), Tiryns (716, fig. 16), Peristeria (730-736, fig. 1-6), Strephi, near Olympia (743, fig. 2-3), Gla (774-776, fig. 5-10), Iolkos (785-792, fig. 2-13), Kea (845-853, fig. 1-15), Naxos (858-870, fig. 15-16), Zakro (887-893, fig. 1-11), Malathres (893), Knossos (893-897, fig. 12-17), Phaestos (898-902, fig. 19-22), Kalochorafitis (902, fig. 23-24), Akrotiri (904, fig. 26), Mallia (969-974, fig. 1-6), &c.
- Bartoněk, A., K otázce nářečnho zařazení mykénštiny mezi starořecké dialekty II. O teorii aiolsko-mykénské jednoty, Listy Filologické 85 (1962) 342-347.
- Brice, W. C., Studies in the structure of some ancient scripts, I. The writing system of the Proto-Elamite account tablets of Susa, Bulletin of the John Rylands Library 45 (1962) 15-39.
- Chadwick, J., Burocrazia di uno stato miceneo, Rivista di Filologia 40 (1962) 337-358.
- Davison, J. A., Literature and Literacy in Ancient Greece, Part I. Daughters of Memory; Part II. Caging the Muses, Phoenix 16 (1962) 141-156; 219-233.
- Deroy, L., Tâches et problèmes de l'épigraphie mycénienne, L'Antiquité Classique 31 (1962) 269-274.
- Deshayes, J., A propos du Minoen Ancien, Bulletin de Correspondance Hellenique 86 (1962) 543-568.
- Gordon, C. H., Worksheets on Greco-Semitic Bilinguals, February 1, 1963, pp. 3.
- Grumach, E., Studies in the structure of some ancient scripts, II. The question of ligatured signs in the Cretan Linear Scripts, Bulletin of the John Rylands Library 45 (1962) 40-57.
- Gschnitzer, F., Zum Namen Poseidon, Serta Philologica Aenipontana (Innsbrucker Beiträge zur Kulturwissenschaft 7-8, 1961) 13-18.
- Καραγιώργης, Β., Κυπριακή Βιβλιογραφία 1961-1962. Ἀρχαιολογία - Ἀρχαία Ἰστορία, Κυπριακαὶ Σπουδαὶ 26 (1962) 185-187.
- Karageorghis, V., Recent archaeological investigations at Kition, Κυπριακαὶ Σπουδαὶ 26 (1962) 167-171, Plate 2.
- Lee, D. J. N., Homeric λυκάθια and others, Glotta 40 (1962) 168-182.
- Luria, S., Wanaka, wanakato, Glotta 40 (1962) 161-162.
- Παρασκευαΐδης, Μ., Τί ἀπέδωσαν αἱ τελευταῖαι ἀνασκαφαὶ εἰς διαθέρους περιοχὰς τῆς Κρήτης, Καθημερινή 16 February 1963.
- Παρασκευαΐδης, Μ., Ἡ προϊστορικὴ ἀκρόπολις τοῦ Σέσκλου ἀπεκάλυψε πολιτισμὸν ἀρχαιότερον καὶ τοῦ 5500 π.Χ., Καθημερινή 24 Feb. 1963.
- Παρασκευαΐδης, Μ., Αἱ ἀρχαιοτήτες τῆς Σκύρου, Καθημερινή 7 Mar. '63.
- Scherer, A., Ferdinand Sommer †, Gnomon 34 (1962) 844-847.  
 Especially p. 846.

REVIEWS

- Blegen, C. W., Troy [Cambridge Ancient History I-II<sup>2</sup>:1], Cambridge, University Press 1961, pp. 16.  
R RPh 36 (1962) 281-282 E. Will.
- Boardman, J., The Cretan Collection in Oxford, 1961.  
R AntJ 42 (1962) 260 J. M. Cook.
- Bosch-Gimpera, P., Problèmes archéologiques, Preface & translation by R. Lantier [Bibliotheque Historique], Paris, Payot 1961, pp. 293, maps 10.  
R AntJ 42 (1962) 254-255 M. Aylwin Cotton.
- Georgiev, V., La toponymie ancienne de la Péninsule Balkanique et la thèse méditerranéenne [Linguistique Balkanique 3:1], Sofia, Academie Bulgare des Sciences 1961, pp. 62, map 1.  
R IF 67 (1962) 296-297 A. Heubeck.
- Guthrie, W. K. C., The Religion and Mythology of the Greeks [Cambridge Ancient History I-II<sup>2</sup>:2], Cambridge, University Press 1961, pp. 55.  
R REA 64 (1962) 192-194 F. Vian. R RPh 36 (1962) 281-282 E. Will.
- Heubeck, A., Praegraeca, 1961.  
R Gnomon 34 (1962) 704-707 W. Merlingen.
- Masson, O., Les Inscriptions Chypriotes Syllabiques, 1961.  
R Kypriakai Spoudai 26 (1962) 181-184 J. & V. Karageorghis.
- Mylonas, G. E., Eleusis and the Eleusinian Mysteries, 1961.  
R CJ 58 (1963) 227-228 W. P. Donovan. R AHR 67 (1962) 996-997 J. Fontenrose. R Archaeology 15 (1962) 203 O. Broneer. R AntJ 42 (1962) 260-261 E. O. James. R RBPh 40 (1962) 907-912 J. Defradas.
- Palmer, L. R., Mycenaeans and Minoans, 1961.  
R CJ 58 (1963) 226-227 W. F. Wyatt. R AntJ 42 (1962) 257-259 H. Catling.
- Starr, C. G., The Origins of Greek Civilization, 1961.  
R AC 30 (1961) 639-641 C. Delvoye. R CJ 58 (1963) 273-274 F. M. Combellack.
- Lord, A. B., The Singer of Tales, 1960.  
R JHS 82 (1962) 149-150 G. L. Huxley.
- Marinatos, S., & M. Hirmer, Crete and Mycenae, 1960.  
R JHS 82 (1962) 198 R. A. Higgins.
- Peruzzi, E., Le Iscrizioni Minoiche [Atti dell'Accademia Toscana di Scienze e Lettere 'La Columbaria' 24 (1959-1960) 31-128], Firenze, Olschki 1960.  
R Studii Clasice 4 (1962) 393-394 A. Frenkian.
- Schachermeyr, F., Griechische Geschichte, mit besonderer Berücksichtigung der geistesgeschichtlichen und kulturmorphologischen Zusammenhänge, Stuttgart, W. Kohlhammer 1960, pp. 470, plates 44.  
R AAHG 14 (1961) 76-79 F. Altheim. R AHR 68 (1963) 422-423 J. A. O. Larsen.
- Shipp, G. P., Studies in the Language of Homer [Cambridge Classical Studies, Transactions of the Cambridge Philological Society, 8], Cambridge, University Press 1953, pp. x, 153.  
R REG 73 (1960) 268-269 J. Humbert. R IF 67 (1962) 312-313 H. Rix.

CHANGES IN SUBSCRIPTION LIST, MARCH 1963

To each of pp. 223-230 add: See Changes, p. 244  
[ & - additions, \* - corrections ]

- & Lydia EAUMBACH, Dept. Classics, Rhodes Univ., Grahamstown, C.P., South Africa  
\* W. BELARDI, Cas. Post. 12004-Eelsito, Roma, Italy  
& Emmett L. BENNETT, 230 W McMillan, Apt C, Cincinnati 19, Ohio  
\* Carl W. BLEGEN, Odos Ploutarchou 9, Athens 139, Greece  
\* H.-G. BUCHHOLZ, Baumeisterstrasse 4/III, 1 Berlin 41, Germany  
& Rev. Berchmans R. COPIN, SJ, Dept. Classics, Ateneo de Manila Univ., P.O. Box 154, Manila, Philippines  
\* C. DELVOYE, 76, av. des Ortolans, Bruxelles-Etoutsfort 17, Belgium  
& Rev. Francisco DEMETRIO, SJ, Loyola Univ., 7101 W 86th, Los Angeles 45, California  
\* Mario DORIA, Via Zefferrino Pisoni 10/I, Trieste, Italy  
\* Heinz GEISS, Urbacherstrasse 19, Berlin-Biankenburg, Germany  
& Demetrios GEORGIDES, Dept. History, Univ. Kentucky, Lexington, Kentucky  
\* Ernst GRUMACH, Berliner Strasse 60, 1 Berlin 31, Germany  
† Hazel D. Hansen, December, 1962  
\* Bengt HEMBERG, Jarnåkravägen 23 C, Lund, Sweden  
\* Alfred HEUBECK, Guntherstrasse 12, 85 Nürnberg, Germany  
& Harry A. HOFFNER, Jr., 210 Ash St, Waltham 54, Massachusetts  
\* M. S. F. HOOD, British School at Athens, Odos Soudias 52, Athens 140, Greece  
\* J. T. HOOKER, Dept. Classics, Univ. Canterbury, Christchurch, New Zealand  
\* R. HOPE SIMPSON, 75, Orphanage Rd, Erdington, Birmingham 24, England  
\* T. W. JACOBSON, ~ insufficient address  
\* Franz KIECHLE, Seminar fur Alte Geschichte, Kochstrasse 4, 852 Erlangen, Germany  
\* Mrs. L. (Ventriss) KILLICK, 19, North End, London, NW3, England  
\* Harushige KODZU, 2-27, Hatsudai-cho, Shibuya-ku, Tokyo, Japan  
& Maurice LEROY, 30, Avenue du Roi Chevalier, Bruxelles 15, Belgium  
& Mrs. Peter R. LEVIN, 923 Ridgefield Rd, Wilton, Connecticut

- \* Sarah B. MacLENNAN, Miss Porter's School, Farmington, Connecticut  
& Mrs. E. Avery McCARTHY, 464 Bellefontaine Pasadena, California  
& Mrs. Anastasia NORRE, Dept. Classics, Univ. California, Los Angeles 24, California  
\* C. J. RUIJGH, Otto Heldringstraat 54, Amsterdam-W.3, Netherlands  
& V. V. ŠEVOROŠKIN, Institute for Russian Language, Academy of Sciences U.S.S.R., Moskva G-19, U.S.S.R.  
\* Hans L. STOLTENBERG, Aulweg 30, 63 Giessen, Germany  
& E. WATSON WILLIAMS, Domus, Cranmer Rd, Cambridge, England  
& William WEISS, 315 E 88th St, New York 28, New York  
\* ATHENS 140, Greece - The Librarian, American School of Classical Studies, Odos Soudias 54,  
\* ATHENS 140, Greece - British School at Athens, Odos Soudias 52,  
\* ATHENS 136, Greece - Swedish Institute, Odos Voukourestiou 29,  
\* CHICAGO 37, Illinois - Acquisitions Dept, W-21, University of Chicago Library,  
& STANFORD, California - The Librarian, Classics Dept Library, Room 251E, Stanford Univ,